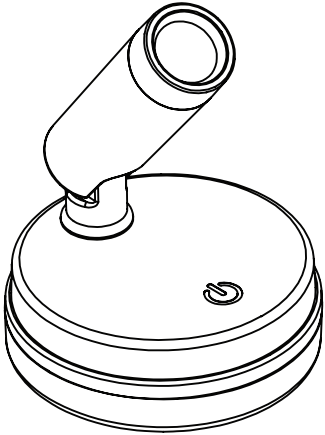




HARBOR BREEZE and logo design are trademarks or registered trademarks of LF, LLC. All rights reserved.

HARBOR BREEZE y el diseño del logotipo son marcas comerciales o marcas registradas de LF, LLC. Todos los derechos reservados.



ITEM/ARTÍCULO #6031565
MODEL/MODELO #BO1475-BKM-03LF2-B

BATTERY-POWERED LED SPOT LIGHTS

REFLECTORES DE LUZ DIRECTA LED CON FUNCIÓN A BATERÍA

DF25006

Questions, problems or missing parts?
Before returning, contact us on:
888-251-1003, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday or ascs@lowes.com.
¿Tiene preguntas, problemas o piezas faltantes? Antes de volver a la tienda, póngase en contacto al: 888-251-1003, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este, o a ascs@lowes.com.

Thank you for purchasing this **HARBOR BREEZE** product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit [Lowes.com](https://www.lowes.com), search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page.

Gracias por comprar este producto **HARBOR BREEZE**. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite [Lowes.com](https://www.lowes.com), busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto

Printed in China
Impreso en China

TROUBLESHOOTING/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEM PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACTION ACCIÓN CORRECTIVA
Light will not turn on or less bright than before. La luz no se enciende o es menos brillante que antes.	Batteries are empty or depleted. Las baterías están vacías o agotadas.	Replace batteries and ensure they are in the correct orientation that is shown in battery compartment. Reemplace las baterías y asegúrese de que estén en la orientación correcta que se muestra en el compartimiento de las baterías.
Light is staying on past the intended timer. La luz permanece encendida más allá del temporizador previsto.	Timer switch is not set or out of place. El interruptor del temporizador no está configurado o está fuera de su lugar.	Move the timer switch to "on" and then back to desired position. Mueva el interruptor del temporizador a la posición "encendido" y luego nuevamente a la posición deseada.

CARE AND MAINTENANCE/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

• Periodically clean the product. Spray a mild, non-abrasive cleaner onto a soft cloth and wipe the product clean. **NOTE:** Do not spray the cleaner directly onto any part of the product. /Limpie periódicamente el producto. Rocíe un limpiador suave y no abrasivo sobre un paño suave y limpie el producto. **NOTA:** no use limpiador en rociador directamente en ninguna pieza del producto.

WARRANTY/GARANTÍA

• Contact us at 888-251-1003 for questions, problems, or missing parts. The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of (1) year from the date of original purchase by the consumer. The fixture is not warrantied for use in a commercial or retail application. The warranty is limited to use in a residential environment. The liability of the manufacturer is in any case limited to replacement of the defective light fixture product. The manufacturer will not be liable for any other loss, damage, labor costs or injury which is caused by the product. This limitation upon the liability of the manufacturer includes any loss, damage, labor costs or injury which is (I) to person or property or otherwise; (II) incidental or consequential in nature; (III) based upon theories of warranty, contract, negligence, strict liability, tort, or otherwise; or (IV) directly, or indirectly related to the sale, use, or repair of the product. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Póngase en contacto con nosotros al 888-251-1003 si tiene preguntas, problemas o piezas faltantes. El fabricante garantiza que esta lámpara no presentará defectos en los materiales ni la mano de obra por un período de un (1) año desde la fecha de compra original. La lámpara no está cubierta por esta garantía si se la utiliza en aplicaciones comerciales o minoristas. La garantía se limita al uso en entornos residenciales.

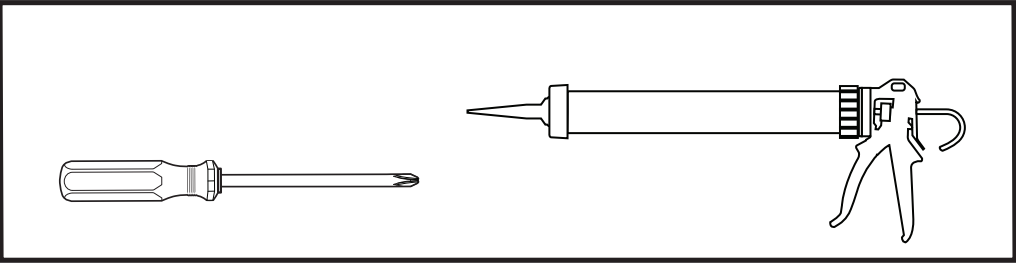
PREPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si alguna está dañada.

Estimated Assembly Time: 15 minutes
Tiempo estimado de ensamblaje: 15 minutos

TOOLS REQUIRED/HERRAMIENTAS NECESARIAS



FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/¿SE SIENTE CONFIADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO?

• Visit - [lowes.com](https://www.lowes.com), for more information./Para obtener más información, visite [lowes.com](https://www.lowes.com).

WARRANTY /GARANTÍA

La responsabilidad del fabricante se limita, en todos los casos, al reemplazo de la lámpara defectuosa. El fabricante no será responsable por ninguna pérdida, daños, costos de mano de obra ni lesiones causadas por el producto. Esta limitación de la responsabilidad del fabricante incluye toda pérdida, daño, costos de mano de obra o lesión (I) que involucre a una persona o propiedad u otros casos; (II) que sea de naturaleza accidental o resultante; (III) que se base en teorías de la garantía, contrato, negligencia, responsabilidad estricta, agravio o de otro tipo; o (IV) que se relacione de manera directa o indirecta con la venta, uso o reparación del producto. Esta garantía le otorga derechos específicos, pero además podría tener otros derechos que varían según el estado.

SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.
Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

- Do not look directly at LEDs for extended period of time. /No mire directamente las luces LED durante un período largo.
- INDOOR/OUTDOOR USE/USO EN INTERIORES Y EXTERIORES
- DO NOT mount over sinks or beds. DO NOT submerge in water./NO la coloque sobre fregaderos ni sobre camas. NO lo sumerja en agua.
- Important: LED light is not serviceable. If light no longer turns on with new batteries, do not attempt to repair./Importante: la luz LED no es reparable. Si la luz ya no se enciende con baterías nuevas, no intente repararla.
- Regularly inspect batteries for signs of corrosion and damage./Inspeccione de forma periódica las baterías para detectar signos de corrosión y daños.
- ONLY operate in areas with air temperatures ranging between -20° to 104°F (-29° to 40°C). /SOLO utilice el producto en áreas con temperaturas ambiente que oscilen entre -29 °C a 40 °C (-20 °F a 104 °F).

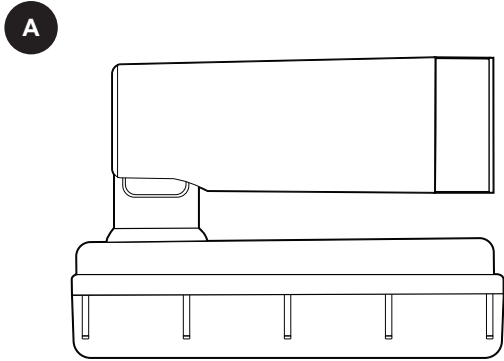
WARNING/ADVERTENCIA

• Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. /Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autorización del usuario para utilizar el equipo.

CAUTION FOR INGESTION/NO INGIERA

- Batteries may leak harmful liquids or ignitable materials or explode, causing injury and product damage. Do Not Mix Old And New Batteries. Do Not Mix Alkaline, Standard (Carbon - Zinc), Or Rechargeable (Nickel - Cadmium) Batteries. Replace all batteries at the same time. Remove batteries from product if unused for an extended amount of time. Replaced batteries should be disposed of properly. Non-rechargeable batteries are not to be recharged. Do not mix different types of batteries such as alkaline, carbon-zinc, or rechargeable batteries. Do not mix old and new batteries. Batteries are to be inserted with the correct polarity. /Las baterías pueden filtrar líquidos dañinos o materiales incendiables, o explotar, lo que podría causar lesiones y daños en el producto. No mezcle baterías antiguas con nuevas. No mezcle baterías alcalinas con baterías estándar (cinc-carbono) o recargables (níquel-cadmio). Reemplace todas las baterías al mismo tiempo. Retire las baterías del producto si no va a ser utilizado por un período prolongado. Las baterías reemplazadas se deben reciclar o desechar adecuadamente. No deben recargarse las baterías que no estén creadas para tal fin. No mezcle los diferentes tipos de baterías, como alcalinas, carbono-zinc o baterías recargables. No mezcle baterías antiguas con nuevas. Las baterías se deben introducir en la polaridad correcta.
- Exhausted batteries are to be removed from the product. DO NOT DISPOSE OF BATTERIES IN FIRE. BATTERIES MAY EXPLODE OR LEAK. /Las baterías agotadas se deben retirar del producto. NO INCINERE LAS BATERÍAS. LAS BATERÍAS PODRÍAN EXPLOTAR O FILTRARSE.

PACKAGE CONTENTS/CONTENIDO DEL PAQUETE



HARDWARE CONTENTS/ADITAMENTOS

Note: Hardware shown actual size./**Nota:** los aditamentos se muestran en tamaño real.



BEFORE INSTALLING/ANTES DE REALIZAR LA INSTALACIÓN

This product can sit on a flat surface or be mounted vertically or horizontally.
Este producto puede colocarse sobre una superficie plana o montarse vertical u horizontalmente.

1A

Batteries are pre-installed but need to be activated. Rotate the bottom cover of the light (A) clockwise to release it from the light (A) to gain access to the battery compartment. Remove the plastic tab to activate batteries.

Las baterías están preinstaladas pero es necesario activarlas. Gire la cubierta inferior de la luz (A) en dirección de las manecillas del reloj para liberarla de la luz (A) y así acceder al compartimiento de la batería. Retire la lengüeta plástica para activar las baterías.

1B

INTERNAL TIMER OPERATION/
FUNCIONAMIENTO DEL TEMPORIZADOR INTERNO

The internal switch must be moved to either the ON, 30 (min. timer), or 60 (min. timer) position to work, see table below. Once switch has been engaged, securely re-attach bottom cover to the light (A).

El interruptor interno debe moverse a la posición de encendido, 30 (temporizador min.) o 60 (temporizador min.) para que funcione; consulte la tabla a continuación. Una vez activado el interruptor, vuelva a colocar de forma segura la cubierta inferior en la luz (A).

ON	30	60	OFF	Light is on/ La luz está encendida
ON	30	60	OFF	30 min. on timer/ 30 min. con temporizador
ON	30	60	OFF	60 min. on timer/ 60 min. con temporizador
ON	30	60	OFF	Turns light off/ La luz se apaga

OPERATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DEL FUNCIONAMIENTO/

1

LIGHT OPERATION/
FUNCIONAMIENTO DE LA LUZ

A touch power button is located on top of the base to conveniently turn the light on or off. **NOTE:** The touch power button will not work if the inside switch is set to OFF. The touch power button can be used to turn the light on or off, as long as the switch inside the light (A) is set on either a timer (30 or 60) or to the ON position.

En la parte superior de la base hay un botón de encendido táctil para encender o apagar la luz cómodamente. **NOTA:** el botón de encendido táctil no funcionará si el interruptor interior está configurado en APAGADO. El botón de encendido táctil se puede usar para encender o apagar la luz, siempre que el interruptor dentro de la luz (A) esté configurado en un temporizador (30 o 60) o en la posición de ENCENDIDO.

2

AIMING THE LIGHT/
ORIENTACIÓN DE LA LUZ

The light head rotates left or right on an axis of nearly 300°, and has a built-in stop that limits rotation (do not force the rotation past this limit). The light head can also pivot 90° up or down.

El cabezal de la luz gira hacia la izquierda o hacia la derecha en un eje de casi 300° y tiene un tope incorporado que limita la rotación (no fuerce la rotación más allá de este límite). El cabezal de la lámpara también puede girar 90° hacia arriba o hacia abajo.

INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

1

SCREW MOUNT (OPTIONAL)/
MONTAJE CON TORNILLO (OPCIONAL)

Remove the bottom cover of the light (A). The two small dimpled impressions on the inside of the bottom cover, mark where the mounting screws (AA) will be installed to hold the light (A) to mounting surface. Align the mounting holes vertically to maintain proper positioning.

Retire la cubierta inferior de la luz (A). Las dos pequeñas impresiones con hoyuelos en el interior de la cubierta inferior marcan dónde se instalarán los tornillos de montaje (AA) para sujetar la luz (A) a la superficie de montaje. Alinee los orificios de montaje verticalmente para mantener una posición adecuada.

2

Using an 1/8 in. drill bit, drill holes at both dimpled locations. Hold the bottom cover firmly against the mounting location's surface. Drill through the holes and into the mounting surface. Place rubber washers (BB) onto the screws. Drive the mounting screws (AA) through the bottom cover, and into the mounting surface. Tighten until secure. DO NOT overtighten. Caulk around base to maintain water tight seal.

Taladre orificios en ambas ubicaciones indentadas con una broca para taladro de 1/8 pulg. Sostenga la cubierta inferior firmemente contra la superficie de la ubicación de montaje. Taladre a través de los orificios y en la superficie de montaje. Coloque arandelas de goma (BB) en los tornillos. Coloque los tornillos de montaje (AA) a través de la cubierta inferior y en la superficie de montaje. Apriete hasta lograr un ajuste firme. NO apriete demasiado. Calafatee alrededor de la base para mantener un sellado hermético.

3

SCREW MOUNT INSTALLATION (CONT.)
INSTALACIÓN DE MONTAJE CON TORNILLOS

Pivot the light until it falls into the bottom cover and turn clockwise until the vertical lines are aligned and the parts are secured.

Gire la luz hasta que caiga en la cubierta inferior y gire en dirección de las manecillas del reloj hasta que las líneas verticales estén alineadas y las piezas estén aseguradas.

BATTERY REPLACEMENT/REEMPLAZO DE LA BATERÍA

1

Remove the bottom cover by rotating counterclockwise. Remove the depleted batteries and replace with three new AA batteries. Reattach bottom cover. Dispose of depleted batteries in accordance with local laws.

Retire la cubierta inferior girándola en dirección contraria a las manecillas del reloj. Retire las baterías agotadas y reemplácelas con tres baterías AA nuevas. Vuelva a colocar la cubierta inferior. Deseche las batería agotadas de acuerdo con las leyes locales.